

Мир, я люблю тебя!

Дарья Сыченкова

КОРЕЯ, Я ЛЮБЛЮ ТЕБЯ!
사랑해 한국



Издательство АСТ
Москва

УДК 908(519.5)
ББК 66.3(5Кор)
С95

Сыченкова, Дарья Александровна.

С95 **Корея, я люблю тебя!** / Д. А. Сыченкова. — Москва : Издательство АСТ, 2021. — 256 с. — (Мир, я люблю тебя!).

ISBN 978-5-17-137615-4

Корея — самая популярная страна последнего десятилетия! Возможно, вы слышали о таких явлениях, как К-поп, корейская красота, дорамы, и мечтали попробовать кимчи... Теперь это настоящие тренды, которые Страна утренней свежести уверенно распространяет на весь земной шар. Но какая Корея изнутри, глазами простого человека?

Книга «Корея, я люблю тебя!» покажет сокровенную, человеческую точку зрения на жизнь, быт и традиции этой страны сквозь восприятие русскоязычной девушки, которая встретила свою любовь...

Самые странные вещи — хотя «странные» они только для других людей — могут стать самыми важными в твоей жизни. Пусть пока увлечение Кореей понимают не многие люди... но они просто не знают настоящую Корею!

УДК 908(519.5)
ББК 66.3(5Кор)

ISBN 978-5-17-137615-4

© Сыченкова Д. А., текст
© ООО «Издательство АСТ»

ВВЕДЕНИЕ

Привет!

Мы — Даша и Джун, и у нас две версии, почему у тебя в руках оказалась эта книга.

Версия 1: ты нас знаешь. Если это так, то ты — частый гость на нашем YouTube-канале June of Dasha¹ и в Instagram @june.of.dasha². Во всяком случае, мы на это надеемся.

Версия 2: ты любишь Корею, K-POP и дорамы, — в общем все, что связано с корейской культурой и образом жизни. А еще тебе, наверняка, кажется, что вот там — в этой прекрасной стране — настоящая жизнь, полная красивых чувств и ярких возможностей. На это мы можем сказать:

¹ <https://www.youtube.com/c/JUNEOFDASHA> (дата обращения 16.08.2021).

² <https://www.instagram.com/june.of.dasha/> (дата обращения 16.08.2021).

да, так и есть. При этом Россия нам тоже близка, важна и интересна, но Корея — это любовь.

В этой книге будет много нас, нашей истории, того, с чем мы столкнулись (и сталкиваемся до сих пор), и... чудес. Ведь вера и любовь могут творить чудеса, ты в курсе?

Мы писали эту книгу с мыслью о том, что каждый из нас заслуживает счастья и не надо бояться идти к нему — даже за тысячи километров, за моря и горы. Если там тебя ждет счастье, значит, надо собираться в путь.

Но это мы сейчас такие умные, а когда-то и предположить не могли, что станем мужем и женой, будем вместе жить в Корее и нас будут поддерживать тысячи людей по всему миру. И мы так им благодарны!

*Желаем тебе приятного и веселого чтения,
Даша и Джун*

P.S. А еще желаем тебе влюбиться — в своего человека и в свою страну, пускай даже ты родился не в ней. Такое бывает.

РАЗДЕЛ 1

**«Это знакомство нельзя
назвать обычным»**

Глава 1

Как желание похудеть помогает найти любовь

Даша:

Все началось с YouTube. Может, ты знаешь этот портал, где можно найти видео на абсолютно любую тему... Ха-ха, шучу, конечно ты его знаешь. Так вот с него-то все и началось. Точнее с моего желания похудеть!

На дворе стоял 2019 год, самый разгар весны. И моя голова, как голова любой девушки в преддверии лета, была забита, конечно же, мыслями о похудении.

Корея, я люблю тебя!

Помню, я все время искала самые разные диеты, упражнения, чтобы привести свою фигуру в порядок. Именно поэтому YouTube стал рекомендовать мне всякие видео на эту тему. Сажу я одним вечером, скучаю, листаю подборки и вижу: «100 дней диеты бла-бла-бла-бла-бла». На заставке — симпатичный парень, азиат. Почему-то я сразу подумала: кореец. И что меня еще больше заинтриговало, у него было 2 фотки — «до» и «после». Ну как тут устоять? Я открыла видео и... обалдела! Изменения фигуры этого красивого парня меня так сильно впечатлили, что я поняла: вот она — мотивация, которой мне не хватало.

Я, конечно, стала смотреть дальше. У этого «парня-корейца» (так я называла его про себя) было много других видео: о его повседневной жизни, тренировках, диетах, хобби. Я залипла, несмотря на то, что все они были, естественно, на корейском, а я его тогда знала очень плохо.

Меня выручило то, что под каждым роликом были субтитры на английском. Я пыталась одновременно слушать этого красавчика и читать бе-

гущую строку. Останавливала видео, если не понимала какое-то слово, лезла в словарь — в общем, поначалу мне было о-очень нелегко. Этот парень чем-то так меня зацепил, что я не могла (и не хотела) останавливаться.

Мне захотелось узнать о нем больше. Я нашла его в Instagram, пролистала ленту, посмотрела фото и...

... и вышла из его аккаунта, не подписавшись. Вышла — и забыла: он показался мне неинтересным. Да, мы девушки непостоянны. Через 3 дня Вселенная под названием Instagram снова напомнила мне о нем.

Листаю я свою ленту и вижу рекомендацию «Подписаться» на страницу какого-то парня. Смотрю и понимаю: лицо знакомое, где-то я точно его видела. Зашла в профиль, а это он, тот самый «парень-кореец». Ну тут уж я подписалась.

Джун:

Я увидел, что на меня подписалась какая-то девушка. Такая красивая, просто мечта! Я, конеч-

Корея, я люблю тебя!

но, тут же подписался в ответ, буквально секунда через 10, хотя первая мысль была: «Фейк». Фото у Даши были профессиональные, но их было совсем немного, штук 20, да и подписчиков у нее было немного: всего человек 130. Я даже заподозрил, не украла ли она фотографии какой-то модели. Но все-таки отправил ей сообщение на английском: «Приятно видеть тебя, и спасибо, что подписалась»¹. Может, судьба меня подтолкнула, не знаю. Я поверил, что Даша настоящая, только когда мы в первый раз созвонились с ней по видеосвязи.

Даша:

Я ответила тогда: «Приятно познакомиться, видела твой влог на YouTube. Ты крутой. Спасибо за сообщение». Следом от него пришло очень неожиданное сообщение: «Oh, you're from Russia. It seems to me that you are a very beautiful nation»². Меня тогда это позабавило. Обычно говорят: «У вас в России очень красивые девушки» и все в таком духе. А тут — целая нация!

¹ «Приятно видеть тебя, и спасибо, что подписалась».

² «О, ты из России. Мне кажется, что вы очень красивая нация».

Дело в том, что английский для нас обоих — язык неродной, поэтому иногда мы выражали свои мысли очень странно, совсем не так, как хотели бы. Тем не менее мы стали переписываться, и я сама не заметила, как он стал для меня не просто «парнем-корейцем», а Джуном, которого мне с каждым днем хотелось узнавать все больше и больше.

Джун:

Те первые сообщения — наша реликвия. Это то, с чего начиналась наша общая история. Мы даже сделали скриншоты, чтобы никогда их не потерять. Может, детям будем показывать.

Даша:

Потом я решила показать ему свои познания в корейском. И написала: «Меня зовут Даша» на его родном языке. Он был очень удивлен.

Джуну было приятно, он говорил, что я большая молодец и потихоньку что-то сам писал мне на корейском вперемешку с английским. Спасибо онлайн-переводчикам. В конечном итоге мы как-то понимали друг друга.

Корея, я люблю тебя!



**Для корейцев это каждый раз «вау»,
когда иностранец пробует что-то
сказать по-корейски, пусть даже
с сотней ошибок.**

Джун:

Как-то я сказал Даше, что у меня в России есть два друга, и написал их имена с помощью корейского алфавита. Я честно признался, что давно хотел выучить русский язык, но она мне не поверила. Сейчас говорит: «Если бы я была француженкой, ты бы сказал, что мечтал изучать французский». Но это не так: Россия мне всегда была интересна.

Даша:

Вскоре нам стало неудобно переписываться в Instagram, и Джун предложил перейти в KakaoTalk. Это такой корейский мессенджер, вроде нашего Viber, WhatsApp или Telegram. Там уж я окончательно покорила его своим знанием корейского языка. Шутка.

Глава 2

«Что делать? Он мне нравится!»

Даша:

Помню, в самом начале я и подумать не могла, что он вообще на меня подпишется. У него было 2000 подписчиков — много по тем моим меркам. И тут я.

Я хотела просто посмотреть, что будет. Ведь в этом опасность Интернета: ты не знаешь, кто сидит на том конце. Сейчас придумаешь себе образ собеседника, влюбишься, а дальше? Человек может оказаться совсем не тем, за кого себя выдает. Поэтому я старалась сдерживать свои мыс-

Корея, я люблю тебя!